



Comhairle an Aontais Eorpaigh
An Ardrúnaíocht

An Bhruiséil, 6 Deireadh Fómhair 2022

CM 4715/22

Comhad Idirinstiúideach:
2022/0289(NLE)

ENER
ENV
COMPET
TRANS
CONSOM
IND
ECOFIN
FISC

TEACHTAIREACTH

AN NÓS IMEACHTA I SCRÍBHINN

Teagmháil: leonardo.zannier@consilium.europa.eu
bartosz.lercel@consilium.europa.eu

Teil/Facs: +32 2 281 5752
+32 2 281 2062

Ábhar: **Nós Imeachta i Scríbhinn agus freagra le tabhairt faoin Déardaoin, an 6 Deireadh Fómhair 2022 ar 18.00 CET (am na Bruiséile) le ríomhphost chuig energy@consilium.europa.eu**

Togra le haghaidh Rialachán ón gComhairle maidir le hidirghabháil éigeandála chun aghaidh a thabhairt ar phraghsanna arda fuinnimh

- Formheas
- Deireadh an nós imeachta i scríbhinn

Cuirtear in iúl do na toscaireachtaí go ndearnadh an nós imeachta i scríbhinn, ar cuireadh tús leis le CM 4714/22 an 6 Deireadh Fómhair 2022, a thabhairt i gcrích an **6 Deireadh Fómhair 2022** ar **18.00**, agus gur vótáil na toscaireachtaí go léir (cé is moite de thoscaireachtaí na Slóvaice agus na Polainne, a vótáil ina choinne) i bhfabhar ghlacadh an Rialacháin ón gComhairle maidir le hidirghabháil éigeandála chun aghaidh a thabhairt ar phraghsanna arda fuinnimh, mar a leagtar amach in **12521/22** é.

Sroicheadh an tromlach cáilithe is gá. Dá bhrí sin, glactar an Rialachán ón gComhairle maidir le hidirghabháil éigeandála chun aghaidh a thabhairt ar phraghsanna arda fuinnimh.

Tá na ráitis ón Eastóin, ón Laitvia, ón bPolainn, ón gCróit, ón tSlóivéin agus ón Ungáir in Iarscríbhinn 1 a ghabhann leis an CM seo.

Déanfar na ráitis thuas a áireamh san achoimre ar ghníomhartha arna nglacadh tríd an nós imeachta i scríbhinn mar ráitis atá le cur isteach i miontuairiscí na Comhairle, i gcomhréir leis an tríú fomhír d'Airteagal 12(1) de Rialacha Nós Imeachta na Comhairle.

Ráiteas ó Phoblacht na hEastóine

Rialachán ón gComhairle maidir le hidirghabháil éigeandála chun aghaidh a thabhairt ar phraghsanna arda fuinnimh

Cuireann an Eastóin in iúl gur cúis inní di an ghéarchéim fuinnimh atá ar siúl faoi láthair agus is deimhin léi gur cheart do na Ballstáit a seacht ndícheall a dhéanamh chun an tionchar a bhíonn ag praghsanna arda fuinnimh ar thomhaltóirí agus ar ghnólachtaí a mhaolú.

Aithníonn an Eastóin cuspóirí an Rialacháin ón gComhairle maidir le hidirghabháil éigeandála chun aghaidh a thabhairt ar phraghsanna arda fuinnimh agus, de mheon na haontachta idir na Ballstáit, aontaíonn sí leis an Rialachán ón gComhairle.

Maidir le hAirteagal 14 i ndáil leis an ranníocaíocht dlúthpháirtíochta shealadach éigeantach a chur chun feidhme, léirmhíonn an Eastóin Airteagal 14(2) ar bhealach go bhfuil an córas cánach acmhainní intíre atá ag an Eastóin cheana féin d'úsáideoirí acmhainní mianraí fuinniúla, córas ina bhfuil nasc soiléir idir na praghsanna domhanda tráchtearraí ola agus an ráta atá na cuideachtaí i dteideal íoc as cearta úsáide na hacmhainne, ina bheart atá coibhéiseach leis an ranníocaíocht dlúthpháirtíochta agus go bhfuil cuspóirí comhchosúla á gcomhlíonadh ag an gcóras cheana féin.

Maidir le cúrsaí cánach amach anseo, éilíonn an Eastóin i gcónaí an bunús dlí cuí (Airteagal 115 den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh) agus an ceanglas maidir le haontoilíocht a fhorordaítear ann.

Comhráiteas ó Phoblacht na hEastóine agus ó Phoblacht na Laitvia

Rialachán ón gComhairle maidir le hidirghabháil éigeandála chun aghaidh a thabhairt ar phraghsanna arda fuinnimh

Maidir le dáileadh an bharrachais ioncaim, léirmhíonann an Eastóin agus an Laitvia Airteagal 10(1) lena gceanglaítear go n-úsáidfeadh barrachas ioncaim chun tacú le custaiméirí deiridh leictreachais ar an mbealach seo a leanas:

Áiritheoidh an Eastóin agus an Laitvia go n-úsáidfeadh an barrachas ioncaim uile a eascraíonn as cur i bhfeidhm na caidhpe trí iad a infheistiú i ndlús a chur le táirgeadh breise fuinnimh inathnuaite. Cuirfeadh ioncam infrimeallach san áireamh agus déanfar é a thuairisciú ach ní bhaileofar é. In ár gcúinsí sonracha, is neamhshuntasach a bheadh an t-ioncam a d'fhéadfaí a fháil ó chur chun feidhme na caidhpe ar ioncaim mhargaidh. Bainimid de thátal go mbainfidh tomhaltóirí na hEastóine agus na Laitvia an tairbhe is mó as an ioncam infrimeallach a bhfuil cuntas air má gheallann cuideachtaí go ndéanfaidh siad an barrachas brabúis a infheistiú go díreach i dtáirgeadh breise fuinnimh inathnuaite.

Ráiteas ón bPolainn

- Ráiteas ó Phoblacht na Polainne maidir leis an vótáil a rinneadh trí nós imeachta i scríbhinn an 6 Deireadh Fómhair 2022 -

Measann an Pholainn gur cheart na bearta urghnácha a rinne an tAontas Eorpach i réimse an fhuinnimh a bheith i gcomhréir le prionsabal na dlúthpháirtíochta fuinnimh. Ag an am céanna, áfach, ba cheart na bearta sin a bhunú ar fhorálacha ó na Conarthaí atá oiriúnach dá gcineál. Tá Poblacht na Polainne den tuairim gur theip ar an gCoimisiún Eorpach, le linn na caibidlíochta i gComhairle an Aontais Eorpaigh maidir leis an dréacht-*rialachán ón gComhairle maidir le hidirghabháil éigeandála chun aghaidh a thabhairt ar phraghsanna arda fuinnimh*, réasúnú leordhóthanach a chur ar fáil dá chonclúid nárbh ionann na bearta nua a moladh, agus go háirithe an ‘tobhach dlúthpháirtíochta’ agus bearta fíoscacha. Measann Poblacht na Polainne, agus vótáil ar siúl maidir le bearta ar de chineál fíoscach go príomha iad, de réir bhrí Airteagal 194(3) CFAE, nach mór do Chomhairle an Aontais, de bhun an fhorála sin, gníomhú i gcomhréir le nós imeachta reachtach speisialta, d'aontoil agus tar éis dul i gcomhairle le Parlaimint na hEorpa, seachas vótáil trí thromlach cáilithe. I bhfianaise na n-ábhar inní leanúnach maidir le cineál an bhearta a mhol an Coimisiún, measann Poblacht na Polainne gurb é Airteagal 194(3) CFAE is ceart a bheith mar bhunús dlí don Rialachán seo.

Ina theannta sin, tá Poblacht na Polainne den tuairim nach mbaineann glacadh an Rialacháin seo an bonn ó inniúlacht na mBallstát bearta a thabhairt isteach agus a choinneáil ar an leibhéal náisiúnta atá comhionann nó coibhéiseach leis na bearta arna n-aontú ag Comhairle an Aontais sa rialachán, agus gur cheart bearta den sórt sin arna nglacadh i gcomhréir le hAirteagail 8 agus 13 a mheas a bheith ag comhlíonadh riachtanais an Rialacháin sin.

Ráiteas comhpháirteach ón gCróit agus ón tSlóivéin

‘Athdhearbhaíonn Poblacht na Cróite agus Poblacht na Slóivéine a seasaimh gur cheart an fhéidearthacht tacaíochta a leathnú chuig gach rannpháirtí sa mhargadh. Ós rud é go ndéanann tionchar na bpraghsanna arda difear do líon i bhfad níos mó rannpháirtithe sa mhargadh ná mar atá ag cuideachtaí beaga agus meánmhéide amháin, ba cheart an fhéidearthacht praghsanna rialáilte a chur ar fáil do gach tomhaltóir agus cuideachta.’

Ráiteas ón Ungáir

‘Cuireann toscaireacht na hUngáire a forchoimeádas in iúl maidir leis an mbunús dlí a roghnaíodh don Rialachán seo, ós rud é nach leor Airteagal 122 CFAE mar bhunús dlí don ranníocaíocht dlúthpháirtíochta, lena n-áirítear forálacha de chineál fioscach, ar cheart iad a phlé agus a ghlacadh dá réir sin le haontoilíocht.’
